



**Liebe Anwohnerinnen und Anwohner,  
liebe Gewerbetreibende**

Der Einbau des neuen Deckbelags ist der Schlusspunkt der Bauarbeiten für den neuen Hauptzulaufkanal ARA Winterthur und für die neue Rohrbrücke über die Töss. Dafür muss die Weiachstrasse für ein Wochenende komplett gesperrt werden.

Uns ist bewusst, dass wir damit Ihre motorisierte Bewegungsfreiheit während dreier Tagen empfindlich einschränken. Wir bemühen uns, diese Einschränkungen so gering wie möglich zu halten.

Zögern Sie bitte nicht, mich mit Ihren Anliegen und Fragen zu kontaktieren.

Freundliche Grüsse  
Hanspeter Räbsamen, Projektleiter

Stadt Winterthur  
Tiefbauamt

In Zusammenarbeit mit



## ARA Winterthur Neubau Hauptzulaufkanal Einbau Deckbelag, Vollsperrung

### Projektinformation

Als letzte Bauetappe des neuen Hauptzulaufkanals zur ARA Winterthur wird Anfang Juli der definitive Deckbelag in der Weiachstrasse und in der Einmündung Im Bruni/Hardgutstrasse eingebaut.

Am **Donnerstag, 2. Juli 2026, 12.00 Uhr**, beginnen die Arbeiten auf der Hardgut-Brücke. Die Einfahrt in die Hardgutstrasse und damit zur Gemeinschaft Hard ist nicht mehr möglich.

Ab **Freitag, 3. Juli 2026, 9.00 Uhr, bis Montag, 6. Juli 2026, 5.00 Uhr**, sind folgende Strassenabschnitte **für den motorisierten Verkehr komplett gesperrt**:

- die Weiachstrasse zwischen Haus Nummer 114 und der Brücke zur Gemeinschaft Hard
- die Hardgut-Brücke selbst
- die Einmündung Im Bruni/Hardgutstrasse

Die Umleitung für den motorisierten Individualverkehr erfolgt weitläufig über die Winterthur-/Schaffhausenstrasse zum Kreisel in Neftenbach und dann über die Umfahrungsstrasse.

Der Velo- und der Fussverkehr können die Baustelle jederzeit passieren. Je nach Arbeitsetappe ändert sich die Umleitung. Für Anwohnende ist der Zugang zu Fuss zu ihren Häusern gewährleistet, es kann aber zu situativen Einschränkungen kommen. Umzüge oder aufwendige Transporte sind am 3., 4. und 5. Juli nicht möglich.

Diese Arbeiten können nur bei trockenem Wetter stattfinden; falls es regnet, werden sie um zwei Wochen auf den 16. bis 20. Juli 2026 verschoben.

Einen Plan der Umleitung für den motorisierten Verkehr finden Sie auf der Rückseite.

### Informationen und Antworten auf Ihre Fragen

Auf der Website der Stadt Winterthur finden Sie die aktuellen Informationen zu den geplanten Arbeiten:  
[stadt.winterthur.ch/ara\\_winterthur\\_zulaufkanal](http://stadt.winterthur.ch/ara_winterthur_zulaufkanal)

Falls Sie Fragen haben oder eine Beschwerde, eine Bemerkung oder sogar ein Lob anbringen möchten, freuen wir uns über ein Mail an:  
[tba.projekte@win.ch](mailto:tba.projekte@win.ch)



## Verkehrseinschränkungen



### Motorisierter Verkehr

Ab **Donnerstag, 2. Juli 2026, 7 Uhr**, ist die Hardgut-Brücke nur noch eingeschränkt befahrbar. Die Einfahrt in die Hardgutstrasse ist gesperrt.

Ab **Freitag, 3. Juli 2026, 9 Uhr**, ist der Bereich Weiachstrasse 114 bis zur Brücke zur Gemeinschaft Hard für den motorisierten Verkehr komplett gesperrt. Die Umleitung erfolgt über die Winterthur-/Schaffhausenstrasse zum Kreisel in Neftenbach, weiter über die Umfahrungsstrasse und wieder in die Weiachstrasse.

Die Parkplätze der Gemeinschaft Hard in der Hardgutstrasse können während der Belagsarbeiten über die Johannes-Beugger- und die Hardgutstrasse von Süden her angefahren werden.

### Fuss- und Veloverkehr

Zufussgehende und Velofahrende können die Baustelle jederzeit passieren. Je nach Bauetappe ist eine andere Umleitung ausgeschildert. Bitte beachten Sie die Signalisation. Velofahrende stossen ihr Fahrzeug durch die Baustelle.

## Wer ist zuständig?

### Bauherrschaft

#### Stadt Winterthur

Departement Bau und Mobilität, Tiefbauamt,  
Abteilung Projektierung & Realisierung  
Pionierstrasse 7, 8403 Winterthur  
Hanspeter Räbsamen, Telefon 052 267 57 68  
Suzana Čufer, Telefon 052 267 59 74  
Michael Moser, Telefon 052 267 21 71

Projektleitung  
Stellvertretung  
Verkehrsmanagement

### Bauleitung

#### Hunziker Betatech AG

Pflanzschulstrasse 17, 8400 Winterthur  
Dominik Börrnert, Telefon 052 234 50 22  
David Gut, Telefon 052 234 31 37

Chefbauleitung  
Stellvertretung

### Teilauftrag Tiefbau

#### ARGE Zulaufkanal

(Jak. Scheifele AG und Zani Strassenbau AG)  
Regensbergstrasse 248, 8050 Zürich  
Gion Hofer, Telefon 079 786 55 57

Bauführung

**Aktuelle Informationen  
zu diesem Projekt finden  
Sie auf unserer Website  
via QR-Code:**

